

# COMIC BOOK

## PROGRAM

More than 20 authors of comics and graphic novels will represent the comic art as part of the "Frankfurt in French" invitation.

They embody both the richness and diversity of modern day graphic literature. Echoing the current decompartmentalization of comic art expression, we have multiplied the forms of interaction with this art and its artists, both at the pavilion and its stages and throughout the book fair and the city of Frankfurt.

The Lyon BD team

## The AUTHORS:

Aurélie Neyret
Benjamin Renner
Catherine Meurisse
Cy
David Vandermeulen
Didier Conrad
Erwann Surcouf
Fabien Toulmé

Guillaume Long
Guy Delisle
JC Deveney
Jean-Claude Mézières
Jean-Yves Ferri
Lena Merhej
Lisa Mandel
Marc-Antoine Mathieu

Mazen Kerbaj
Migo
Nicolas Wild
Othman Selmi
Pénélope Bagieu
Raphaelle Macaron
Riad Sattouf
Salam Al Hassan

Shennawy
Wilfrid Lupano
Yoann
Zeina Abirached
Zep



## The BLOG

## From the 22nd of May to the 30th of October on www.francfort2017.com

The Ping-Pong project, which has been presented since the 22nd of May by Lyon BD, has already welcomed more than 30 French, Swiss, Belgian and German authors for a "carte blanche" comic creation. As a tribute to a literary work or as a report, a new original creation is presented each week in 3 languages, until October 30th on the website www.francfort2017.com.

## **Live SKETCHING**

## From Wednesday the 11th to Sunday the 15th of October from the Digital Workshop of the Pavilion

From the 11th to the 15th of October, Ping-Pong goes out live and sees the authors present sketches and renderings of all the events of the Fair, related to the invitation "Frankfurt in French". Their creations will be posted on our blog and social networks and will be relayed by our partners throughout the week. With, among others, Nicolas Wild, Erwann Surcouf, Fabien Toulmé, Cy, Guillaume Long and Lisa Mandel.



# "The French-language comic art today"

 October 10th to 15th.
 Pavilion guest of Honour Book Fair.

Under the direction of "Cité de la bande dessinée d'Angoulême". Curator **Thierry Groensteen** 

This exhibition presents a view of the different genres and creative processes that embody the current Francophone production style, and highlights 24 of the great contemporary comic book authors by presenting some of their original comic art.

## « Héro(ine)s »

- From the of 9th October to the 12th of November. Haus am Dom Domolatz 3.
- Inauguration on 8 October at 7pm.

## Presented by Lyon BD and JC Deveney.

This exhibition brings together some twenty authors to both amuse and arouse reflection by swapping genders and representations.

## **EXPOSITIONS**

# "Cartography of Dreams" by Marc-Antoine Mathieu

- From June 3rd to October 15th.
   Museum Angewandte Kunst
   (MAK), Schaumainkai 17.
- Visit of the exhibition with the artist and exhibition curator on Sa urday 14th of October at 11am.

Exhibition focusing on the work of Marc-Antoine Mathieu. Curator: **David Beikirch** 



MOUZONIUKM

**Friday 13th of October** from **8 pm** Mousonturm - Waldschmidtstraße 4

Admission free - Bar & Restaurant on site

An evening dedicated to comics and electro music. With:

Wormhole Electrics (Mazen Kerbaj) Acid Arab DJ set + Salam Al Hassan, Raphaelle Macaron, Lena Merhej, Migo, Othman Selmi, Mohammed Shennawy Mathias Malzieu + Reinhard Kleist Agar Agar + live drawing An evening organized by









# TALKS AND EVENTS AT THE FAIR

## Wednesday, October 11:

**Authors' impressions: Zeina Abirached**<a href="https://doi.org/10.2016/j.jc/">1h / Pavilion / Presse Gutenberg</a>

Authors' duet – A talk between Ramona Bădescu and Zeina Abirached

14h / Pavilion / Small stage

Authors' duet – A talk between Timothée de Fombelle and Wilfrid Lupano

15h / Pavilion / Small stage

## Thursday, October 12:

Difficult themes, easy reading? Comic documentary of Europe. Round table with Guy Delisle, Igort (IT), Carlos Spottorno (ES) and Guillermo Abril (ES). Moderation: Jakob Hoffmann.

10.30pm / Halle 3.1 Weltempfang

**Authors' impressions: Nicolas Wild**1th / Pavillon / Presse Gutenberg

Authors' duets – A talk between Guy Delisle & Valérie Zenatti

13h / Pavilion / Small stage

Authors' duets – A talk between Christine Féret-Fleury and David Vandermeulen

15h / Pavilion / Small stage

## Friday, October 13:

Business breakfast Literature Festivals with Thomas-Louis Côté, director of the Quebec Francophone Comics Festival.

9h / Business Club (Special accred) - Hall4.0 Foyer - Room Europa

European Lab / Reinventing a European democratic project facing the outside world: debate with Achille Mbembe, Frédéric Worms, Guy Delisle, Inès Tanovic (subject to reservation)

11:45 / Pavilion / Main stage

European Lab / Radio Lab: New forms of writing and transmission of knowledge: debate with Zep, David Vandermeulen, Valérie Zénatti and Philippe Djian

12h / Pavillon / Small stage

New Arabic comic scene. Mohamed Shennawy (Egypt), Lena Merhej (Lebanon), Reinhard Kleist (Germany), Thomas Gabison (South Acts). Moderator: Amira El Ahl.

12h - Halle 3.1 weltempfang

European Lab / Radio Lab: When beauty and science fiction appease the evils of democracy: debate with Alain Damasio and Catherine Meurisse

12.45pm / Pavilion / Small stage

Guided tour of comics of the Frankfurt Book Fair

14h3o to 4 pm / Throughout the fair

European Lab / Radio Lab: Trump's America, the occasion for a European citizen's revival? Pénélope Bagieu, Alain Mabanckou, Flore Vasseur, Srecko Horvat (subject to reservation)

14h45 / Pavilion / Small stage

The Ping-Pong project with Guillaume Long, Lisa Mandel. Moderator: Jean-Christophe Deveney.

16h / International Stage / HALL 5.1

Signing session of Pénélope Bagieu and Catherine Meurisse

16h - 18h / Stand Carlsen / HALL 3.0 / G.84

Comics Cocktail of the Buchmesse with all the comic strip professionals

17h / International stage / HALL 5.1

**Authors' impressions: Yoann**17h / Pavillon / Presse Gutenberg

Happy Hour: Comic book, innovation and gastronomy / New Aquitaine with Lucie Castel

17h / Pavillon

## Saturday, October 14:

Signing session with Catherine Meurisse and Yoann

10h to 12h / Carlsen Stand - HALL 3.0 - G.84

Talk with Fabien Toulmé.

10h / Leseinsel der Unabhängigen Verlage / Hall 4.1

Talk - workshop with Zep

10h30 / Pavillon / Small stage

Talk on stage with Jean-Claude Mézières, with Alex Rühle from Süddeutsche Zeitung.

10.30 / Hall 3.0 / C 110

Talk with the authors of Asterix and
Obelix: Jean-Yves Ferri and Didier Conrad

1th / Pavilion / Main stage

Talk - workshop with Pénélope Bagieu
11h15 / Pavillon / Small stage

Talk - workshop with Aurélie Neyret
12h / Pavillon / Small stage

**Authors impressions: Zep** 

12h30 / Pavilion / Presse Gutenberg

Carlsen Meeting with Catherine Meurisse, Pénélope Bagieu, Guy Delisle (followed by a signing by the authors on site).

14h / Agora Lesezelt

Signing session with Zep, organized by Carlsen

14-15h / Hall 3.0 / G 84

**Talk - Workshop with Yoann 15h30** / Pavillon / Small stage

Talk with Marc Antoine Mathieu 16h3o / Pavillon / Small stage

Interview with ARTE: Guy Delisle
17h / Stand Arte / Hall 4.1 / Stand D10

## Sunday, October 15:

Talk with Jean-Claude Mézières

10h / Pavilion / Main stage

Signing session with Pénélope Bagieu and Yoann

10h to 12h / Stand Carlsen / HALL 3.0 / G.84

Incipit! With Yoann, Penelope Bagieu, Lisa Mandel, Tanguy Viel, Philippe Djian, Nancy Huston, Emmanuel Guibert. Animated by Tewfik Hakem (France Culture)

13h / Pavilion / Main stage

Riad Sattouf invited by the FAZ 13h / Stand FAZ / halle 3.1 / stand d106

An author and his translator : Riad

Sattouf and Ulrich Pröfrock

14h / Pavilion / Main stage

**Authors Impressions: Riad Sattouf** 

3:15 pm / Pavillon / Presse Gutenberg

# TALKS AND EVENTS N THE CITY

## Wednesday, October 11:

#### Talk with Fabien Toulmé & Lukas Kummer

18h3o / Open Books / Heussenstamm Gallery, Braubachstraße 34/60311 Frankfurt am Main

#### **Talk with Wilfrid Lupano**

20h / Open Books / Heussenstamm Gallery, Braubachstraße 34/60311 Frankfurt am Main

## Thursday, October 12:

#### **Talk with Aurélie Neyret**

17h / Open Books / Heussenstamm Gallery, Braubachstraße 34/60311 Frankfurt am Main

#### Talk with Erwann Surcouf & Katharina Greve

18h30 / Open Books / Heussenstamm Gallery, Braubachstraße 34/60311 Frankfurt am Main

## Talk with Nicolas Wild and Igort

20h / Open Books / Heussenstamm Galerie, Braubachstraße 34/60311 Frankfurt am Main

## Friday, October 13:

#### **New Arabic comic Art**

17h / Evangelische Akademie, Römerberg 9/60311 Frankfurt / Main

#### Talk with Lisa Mandel, Carlos Spottorno and Guillermo Abril

18:30 / Evangelische Akademie, Römerberg 9/60311 Frankfurt / Main

## Mousonturm Party # 3 / Comic Party Wormhole Electrics (Mazen Kerbaj) Acid Arab DJ set + Salam Al Hassan, Raphaelle

Macaron, Lena Merhej, Migo, Othman Selmi, Mohammed Shennawy Mathias Malzieu + Reinhard Kleist Agar Agar + Drawing Live

From 8 pm / Mousonturm, Waldschmidtstraße 4. Free admission // Bar and restaurant on site

## Saturday, October 14:

Visit of the exhibition of Marc-Antoine Mathieu to the MAK with the artist and the exhibition curator David Beikirch

11h / Museum Angewandte kunst (MAK) / Schaumainkai 17.

#### Signing session with Marc-Antoine Mathieu

14h / Terminal Entertainment T3, Grosse Eschenheimer Str. 41 a

#### Talk with Pénélope Bagieu and Ferdinand Lutz

17h / Evangelische Akademie, Römerberg 9/60311 Frankfurt / Main

#### **Talk with Benjamin Renner**

18h30 - Evangelische Akademie, Römerberg 9/60311 Frankfurt / Main

### Literary aperitif: PING-PONG. With JC Deveney, Lisa Mandel, Fabien Toulmé, Cy, **Erwann Surcouf and Nicolas Wild**

18h3o / Péniche l'ange Gabriel / between Holbeinsteg and Untermainbrücke.

#### Talk with Jean-Claude Mézières

20h / Evangelische Akademie, Römerberg 9/60311 Frankfurt / Main



















museum angewandtekunst











